

Kolmapäev, 6. mai 2009

Kodukorra muutmise seoses petitsioonide menetlemisega

P6_TA(2009)0353

Euroopa Parlamendi 6. mai 2009. aasta otsus kodukorra muutmise kohta seoses petitsioonide menetlemisega (2006/2209(REG))

(2010/C 212 E/25)

Euroopa Parlament,

— võttes arvesse Euroopa Parlamendi presidendi 20. juuli 2006. aasta kirja;

— võttes arvesse kodukorra artikleid 201 ja 202;

— võttes arvesse põhiseaduskomisjoni raportit ja petitsioonikomisjoni arvamust (A6-0027/2009),

1. otsustab teha kodukorras järgmised muudatused;
2. juhib tähelepanu sellele, et muudatusettepanekud jõustuvad järgmise osaistungjärgu esimesel päeval, välja arvatud muudatusettepanek artikli 193a (uus) kohta, mis jõustub esimesel päeval pärast asutamislepingu asjaomase sätte jõustumist;
3. teeb presidendile ülesandeks edastada käesolev otsus teavitamise eesmärgil nõukogule ja komisjonile.

KEHTIV TEKST

MUUDATUSETTEPANEK

Muudatusettepanek 1

**Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 2 a (uus)**

2 a. Kui petitsioonile on alla kirjutanud mitu füüsilist või juriidilist isikut, määravad allakirjutanud ühe esindaja ja tema asetäitjad, keda käsitletakse käesoleva osa rakendamisel petitsiooni esitajana.

Kui esindajat ei ole määratud, loetakse petitsiooni esitajaks esimene allakirjutanu või mõni teine asjaomane isik.

Muudatusettepanek 2

**Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 2 b (uus)**

2 b. Petitsiooni esitaja võib igal ajal loobuda petitsiooni toetamisest.

Kui kõik petitsiooni esitajad on oma toetusest loobunud, muutub petitsioon kehtetuks.

Kolmapäev, 6. mai 2009

KEHTIV TEKST

MUUDATUSETTEPANEK

Muudatusettepanek 3
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 3

3. *Petitsioonid* tuleb esitada ühes Euroopa Liidu ametlikus keeles.

3. *Petitsioon* tuleb esitada ühes Euroopa Liidu ametlikus keeles.

Muus keeles koostatud *petitsioonid* vaadatakse läbi ainult *sel* juhul, kui petitsiooni esitaja on lisanud tõlke **või sisukokkuvõtte mõnes Euroopa Liidu** ametlikus keeles. **Sel juhul lähtub parlament oma töös esitatud tõlkest või kokkuvõttest.** Parlamendi kirjavahetus petitsiooni esitajaga toimub ametlikus keeles, milles on koostatud tõlge **või kokkuvõtte**.

Muus keeles koostatud *petitsioon* vaadatakse läbi ainult juhul, kui petitsiooni esitaja on lisanud tõlke **ühes** ametlikus keeles. Parlamendi kirjavahetus petitsiooni esitajaga toimub *selles* ametlikus keeles, milles on koostatud tõlge.

Juhatus võib otsustada, et petitsioone võib koostada ja kirjavahetust petitsiooni esitajatega pidada liikmesriigis kasutatavares muudes keeltes.

Muudatusettepanek 4
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 5

5. President edastab registrisse kantud *petitsioonid* vastutavale komisjonile, **mis selgitab välja, kas need on seotud Euroopa Liidu tegevusvaldkondadega.**

5. President edastab registrisse kantud *petitsiooni* vastutavale komisjonile, **kes teeb esmalt kindlaks petitsiooni vastuvõetavuse vastavalt EÜ asutamislepingu artiklile 194.**

Kui vastutav komisjon ei saavuta petitsiooni vastuvõetavuse küsimuses konsensust, loetakse petitsioon vastuvõetavaks, kui seda taotleb vähemalt veerand komisjoni liikmetest.

Muudatusettepanek 5
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 6

6. *Petitsioonid*, mille komisjon on tunnistanud vastuvõetamatuks, arhiveeritakse; petitsiooni esitajat teavitatakse otsusest ja selle põhjustest.

6. *Petitsioon*, mille *vastutav* komisjon on tunnistanud vastuvõetamatuks, arhiveeritakse; petitsiooni esitajat teavitatakse otsusest ja selle põhjustest. **Võimaluse korral võib soovitatada teisi õiguskaitsevahendeid.**

Muudatusettepanek 6
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 7

7. *Nimetatud juhul* võib *vastutav komisjon* soovitada *petitsiooni esitajal pöörduda asjaomase liikmesriigi või Euroopa Liidu pädeva ametiasutuse poole.*

välja jäetud

Kolmapäev, 6. mai 2009

KEHTIV TEKST

MUUDATUSETTEPANEK

Muudatusettepanek 7
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 8

8. Kui petitsiooni esitaja *ei avalda soovi, et tema* petitsiooni käsitletakse *konfidentsiaalselt, kantakse petitsioon avalikku registrisse.*

8. Registreeritud petitsioone käsitletakse üldreeglina avalike dokumentidena ning parlament võib läbipaistvuse huvides avaldada petitsiooni esitaja nime ja petitsiooni sisu.

Muudatusettepanek 8
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 8 a (uus)

8 a. Olenemata lõike 8 sätetest, võib petitsiooni esitaja taotleda, et tema nime privaatsuse kaitse huvides ei avaldata; sellisel juhul peab parlament seda taotlust arvestama.

Kui petitsiooni esitaja kaebust ei ole võimalik anonüümsuse tõttu uurida, konsulteeritakse edasise tegevuse osas petitsiooni esitajaga.

Muudatusettepanek 9
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 191 – lõige 8 b (uus)

8 b. Petitsiooni esitaja võib taotleda, et tema petitsiooni käsitletakse konfidentsiaalselt. Sellisel juhul võtab parlament sobivad meetmed tagamaks, et petitsiooni sisu ei avalikustata. Petitsiooni esitajat teavitatakse, millistel tingimustel seda sätet kohaldatakse.

Muudatusettepanek 10
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 192 – lõige -1 (uus)

-1. Vastutav komisjon käsitleb vastuvõetavaks tunnistatud petitsioone oma tavapärase töö käigus korralisel koosolekul toimuval arutelul või kirjaliku menetluse teel. Petitsiooni esitajad võib kutsuda osalema komisjoni koosolekul, mille nende petitsiooni käsitletakse, ja petitsiooni esitaja võib ise kohalolekut taotleda. Petitsiooni esitajale sõna andmise üle otsustab koosoleku juhataja oma äranägemisel.

Kolmapäev, 6. mai 2009

KEHTIV TEKST

MUUDATUSETTEPANEK

Muudatusettepanek 11
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 192 – lõige 1

1. **Vastutav komisjon võib võtta vastu otsuse** koostada **nende petitsioonide kohta, mille ta on tunnistanud vastuvõetavaks, raporti või väljendada muul viisil oma arvamust.**

1. Komisjon võib **seoses vastuvõetava petitsiooniga otsustada** koostada **algatusraporti vastavalt artikli 45 lõikega 1 või esitada parlamendile lühikese resolutsiooni ettepaneku, kui esimeeste konverents ei esita selle kohta vastuväiteid. Resolutsiooni ettepanek lisatakse hiljemalt kaheksa nädalat pärast selle komisjonis vastuvõtmist toimuva osaistungjärgu päevakorra projekti. Resolutsiooni ettepanek pannakse ühele hääletusele ja selle üle ei toimu arutelu, välja arvatud juhul, kui esimeeste konverents otsustab erandkorras kohaldada artiklit 131a.**

Vastutav komisjon võib artikli 46 alusel küsida **teiste komisjonide** arvamust, **sega eriti petitsioonide puhul, mis taotleavad kehtivate õigusaktide muutmist.**

Vastutav komisjon võib artikli 46 **ja VII lisa** alusel küsida arvamust **teistelt kõnealuses küsimuses pädevatel parlamendikomisjonidelt.**

Muudatusettepanek 12
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 192 – lõige 2

2. **Parlament seab sisse elektroonilise registri**, milles kodanikud saavad avaldada petitsiooni esitajale **oma** toetust, andes vastuvõetavaks tunnistatud ja registrisse kantud petitsioonile **oma** elektroonilise allkirja.

2. **Luuakse elektrooniline register**, milles kodanikud saavad avaldada petitsiooni esitajale toetust **või sellest loobuda**, andes vastuvõetavaks tunnistatud ja registrisse kantud petitsioonile elektroonilise allkirja.

Muudatusettepanek 13
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 192 – lõige 3

3. Petitsioonide **läbivaatamisel või** faktide tuvastamisel võib vastutav komisjon korraldada **petitsiooni esitajate ärakuulamisi, üldisi ärakuulamisi või saata oma liikmeid faktide tuvastamiseks sündmuskohale.**

3. Petitsioonide **uurimisel**, faktide tuvastamisel **ja lahenduste otsimisel** võib vastutav komisjon korraldada **andmete kogumise külastuse liikmesriiki või piirkonda, mida petitsioon puudutab.**

Osalejad koostavad külastuse kohta aruande. Pärast aruande heakskiitmist komisjonis edastatakse see presidendile.

Muudatusettepanek 14
Euroopa Parlamendi kodukord
Artikkel 192 – lõige 4

4. **Oma arvamuse ettevalmistamiseks võib** vastutav komisjon paluda Euroopa Komisjonil **edastada dokumente, anda teavet või võimaldada pääsu oma valdustesse.**

4. Komisjon **võib** paluda Euroopa Komisjonilt **abi, eelkõige ühenduse õiguse kohaldamise või selle järgimise täpsustamiseks ning petitsiooniga seotud teabe või dokumentide saamiseks. Euroopa Komisjoni esindajad kutsutakse osalema komisjoni koosolekutel.**

Kolmapäev, 6. mai 2009

KEHTIV TEKST

MUUDATUSETTEPANEK

Muudatusettepanek 15

Euroopa Parlamendi kodukord Artikkel 192 – lõige 5

5. Vastutav komisjon võib vajaduse korral esitada parlamendile läbivaadatud petitsioonide põhjal resolutsiooni ettepaneku.

5. Komisjon võib paluda presidendil edastada komisjoni arvamus või soovitus meetmete võtmiseks või vastuse saamiseks Euroopa Komisjonile, nõukogule või asjaomase liikmesriigi ametiasutusele.

Samuti võib vastutav komisjon esitada taotluse, et president edastaks tema arvamuse Euroopa Komisjonile või nõukogule.

Muudatusettepanek 16

Euroopa Parlamendi kodukord Artikkel 192 – lõige 7

7. President teavitab petitsioonide esitajaid vastuvõetud otsustest ja nende põhjustest.

7. Petitsiooni esitajale teatatakse komisjoni otsus ja selle põhjendused.

Kui vastuvõetavaks tunnistatud petitsiooni läbivaatamine on lõpetatud, kuulutatakse käsitlemine lõppenuks ja sellest teavitatakse petitsiooni esitajat.

Muudatusettepanek 17

Euroopa Parlamendi kodukord Artikkel 193 a (uus)

Artikkel 193 a

Kodanikualgatus

Kui parlamenti teavitatakse, et Euroopa Komisjonil on palutud esitada õigusakti ettepanek ELi lepingu artikli 11 lõike 4 alusel, selgitab petitsioonikomisjon välja, kas see võib mõjutada tema tööd, ja teavitab vajaduse korral sellega seotud teemadel petitsiooni esitanuid.